

Ҳадиси «Ман шаҳри илм ҳастам ва Алӣ дари он аст»

حديث "أنا مدينة العلم وعلي بابها"

< Тоҷикӣ - Tajik - الطاجيكية >



Таҳия ва тарҷума: Муҳаммадазиз

Раҷабӣ

إعداد و ترجمة: محمد عزيز رجب



Ҳадиси «Ман шаҳри илм ҳастам ва Алӣ дари он аст»



Яке аз он ривоятҳое ки аҳли ташайюъ зиёд нашр мекунанду мардумро найранг кардани мешаванд, ҳамин ҳадиси «Шаҳри илм» аст.

Ва дар навиштор аз ду ҷиҳат ин ривоятро баррасӣ кардаву заъиф будани онро аз лиҳози санад ва ботил будани онро аз ҷиҳати маъно баён хоҳам кард. Ва ин навиштор мухтасари мақолаву рисолаҳоест бо забони арабӣ, ки тарҷума кардаам.

Ва дар умум барои дӯстони азиз тавсия мекунам китоби «Аҳодисун яҳтаҷҷу биҳо аш-шиа»-и шайх Абдурахмони Димашқиро ки бисёр муфид аст.

1. Аввалан:

Баррасии ин ривоят аз лиҳози санад:

1. Мадори санади ин ҳадис бар Абус-Салт ҳаст.

Ин аст, назари уламо ва аиммаи ҳадис дар бораи Абус-Салт:

а) Имом Ибни Ҳаббон дар «Маҷруҳин» (2/151) мегӯяд:

كل من حدث بهذا المتن فإنما سرقه من أبي الصلت هذا؛ وإن أقلب إسناده.

«Касе ки ин матро ривоят кардааст, аз ҳамон Абус-Салт дуздадааст, агарчанде ки санадро дигар карда бошад».

б) Ибни Асокир дар «Торих»-аш (42/380) мегӯяд:

كل هذه الروايات غير محفوظة، وهذا الحديث يُعرف بأبي الصلت عبد السلام بن صالح الهروي.

«Тамоми ин ривоят (тариқҳои ин ҳадис) ғайримаҳфузанд, ва ин ҳадис маъруф аз номи АбуСалт Абдуссалом ибни Солеҳи ҳаравист».

в) Ҳайсамӣ дар «Маҷмаъуззаваид» (9/114) мегӯяд:

وقال الهيثمي في مجمع الزوائد (9/114): فيه عبد السلام بن صالح الهروي، وهو ضعيف.

«Дар ин ривоят Абдуссалом ибни Солеҳи Ҳаравӣ ҳаст, ва ӯ заъиф аст».

г) Имом Заҳабӣ дар «ТазкиратулҲуффоз» (4/1231) мегӯяд:

هذا الحديث غير صحيح، وأبو الصلت هو عبد السلام متهم.

«Ин ҳадис саҳеҳ нест, ва АбуС-Салт ҳамон Абдуссалом аст, ки муттаҳам аст».

д) Ва дар охир каломи имом Аҳмадро меорам, ки мегӯяд:

فقال أحمد: قبح الله أبا الصلت، ذاك ذكر عن عبد الرزاق حديثا ليس له أصل.

«Аллоҳ қабиҳ кунад (хор кунад) АбуС-Салтро, ҳамоне ҳаст, ки аз Абдураззоқ ҳадисе зикр мекунад ки асл надорад».

Нигар «Илал»-и Халлол (120).

2. Дар нуктаи аввал суҳан дар бораи ҳуди АбуСалт буд.

Ва дар нуктаи дуввум, дар бораи ҳуди ин ҳадис, каломи имомони ҳадисро меорам:

а) Имом АбуЗуръаи Розӣ дар «Зуъафо» (1/519) мегӯяд:

كم من خلق قد افتضحوا فيه!

«Чӣ басо инсонҳо ба сабаби ин ҳадис шармандаву расво шудаанд».

б) Имом АбуҲотими Розӣ дар «Ҷарҳ» (8\22) мегӯяд:

إنه منكر.

«Мункар аст».

в) Суютӣ дар «Дурар» (38) ва Ғаҷлунӣ дар «Кашфул-хафо» (1/235) қавли АбуҲотими Розиро нақл мекунад:

لا أصل له

«Асле надорад».

г) Ибни Ҳаббон дар «Маҷруҳин» (2/94) меорад:

هذا خبر لا أصل له عن النبي صلى الله عليه وسلم، ولا شريك حدّث به، ولا سلمة بن كهيل رواه، ولا الصنابحي أسنده، ولعل هذا الشيخ بلغه حديث أبي الصلت عن أبي معاوية فحفظه ثم أقلبه على شريك وحدّث بهذا الإسناد.

«Ин хабар асле надорад аз Паёмбар (салому дуруди Аллоҳ бар ӯ бод), ва Шарик онро нагуфтааст, ва Салама ибни Куҳайл онро ривоят накардааст, ва на Санобаҳӣ онро муснад карда...».

д) Ғаҷлунӣ дар «Кашфул-хафо» (1/236), дар бораи тамоми ривоятҳои ин ҳадис гуфтааст:

«Воҳӣ аст (сусту заъиф аст)».

е) Ҳамчунин ин ҳадисро Имом Ибни Чавзӣ дар «Мавзӯот» (1/353 ва 355) меорад:

هذا حديث لا يصح من جميع الوجوه...

«Ин ҳадис саҳеҳ нест аз тамоми вучуҳ...».

Сипас иллатҳои туруқи ин ҳадисро зикр кардаву меғӯяд:

والحديث لا أصل له.

«Ва ин ҳадис асле надорад».

*) Ва Сироч ибни Алӣ ибни Умари Қазвинӣ дар таҳриҷи ҳадисҳои «Мишкотулмасобих» (3/1774 ва 1777) ин ҳадисро ҳукм кардааст, ки мавзӯ (бофта ҳаст).

*) Имом Нававӣ дар «Таҳзибул-Асмои вал-Луғот» (1/348) меғӯяд:

وأما الحديث المروي عن الصنابحي عن علي، قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم: «أنا دار الحكمة وعلي بابها»، وفي رواية: «أنا مدينة العلم وعلي بابها» فحديث باطل.

«Аммо ҳадисе ки аз Санобаҳӣ аз Алӣ ривоят шудааст, ки Паёмбар (салому дуруди Аллоҳ бар ӯ бод) гуфтааст: «Ман дорул-ҳикмат ҳастаму Алӣ дари он аст», ва дар ривояте «Ман шаҳри илм ҳастаму Алӣ дари он аст», ин ҳадиси ботил аст».

*) Имом ибни Дақиқи Ёид дар «Шарҳул-Илмом» меғӯяд:

الحديث لم يُثبتوه، وقيل إنه باطل، وقال الترمذي: حديث منكر.

«Ин ҳадисро исбот (қабул) накардаанд, гӯянд ки ботил аст, ва Тирмизӣ гуфтааст: Ҳадиси мункар аст».

*) ШайхулИслом АбдулҲалим Ибни Таймия дар «Минҳочус-сунна» (7/515-522), ва «Маҷмуъул-фатово» (4/410) меғӯяд:

إنما يُعد في الموضوعات.

«Ин ҳадис аз ривоятҳои сохташуда (дурӯғ) ҳисобида мешавад».

Ва муаррихи Ислом, имом Заҳабӣ ин ҳукми ШайхулИсломо дар «Мунтақо минал-Минҳоч» таъйид кардааст.

*) Ва ҳуди имом Заҳабӣ дар «Торихи Ислом» (18/268) мегӯяд:

الحديث موضوع، ما رواه الأعمش.

«Ин ҳадис сохташуда ҳаст, ва Аъмаш онро ривоят накардааст».

Ва дар «Талхисул-Мавзуъот» (256) мегӯяд:

هذا الحديث شُبّه لبعض المحدثين السُّدَج؛ فإنه موضوع، وله طرق كثيرة.. وجميع طرقه مطعون فيها.

«Ин ҳадис бар баъзе аз муҳаддиси содда мубҳам шуд, ва мавзуъ (сохташуда) ҳаст. Ва ин ҳадис туруқи ривояти зиёд дорад, ва тамоми туруқи он матъун аст (айбе дорад)».

*) Ҳайсамӣ дар «Маҷмаъуз-завоид» (9/114) мегӯяд:

فيه عبد السلام بن صالح الهروي، وهو ضعيف.

«Дар санади ин ҳадис Абдуссалом ибни Солиҳи Ҳаравӣ (АбусСалт) ҳаст, ва ӯ заъиф мебошад».

*) Муҳаддиси ҳинд Шоҳ Абдулазиз фарзанди Валийюллоҳи деҳлавӣ дар «Тухфатул-исноаширия», ки бо забони форсист мегӯяд:

این خبر نیز مطعون است: قال يحيى ابن معين: لا اصل له، وقال البخاري: انه منكر وليس له وجه صحيح، و

قال الترمذي: إنه منكر غريب، وذكره ابن الجوزي في الموضوعات، وقال الشيخ تقي الدين ابن دقيق العيد: هذا

الحديث لم يثبتوه، وقال الشيخ محي الدين النووي والحافظ شمس الدين الذهبي والشيخ شمس الدين الجزري: إنه

موضوع.

«Ин хабар (хабари панҷум аз Ҷобир, ривояти «Шаҳри илм») низ матъун аст...».

Ва сипас каломи аҳли илмро дар ҳукми ин ҳадис меорад, аз ҷумла Имом Бухориву Ибни Маъин ва Тирмизӣ ва Ибни Ҷавзӣ ва Нававиву Заҳабӣ ва ғайраҳо...

Ва баъдан дар мавриди истидлоли шиъа барои имомати Алӣ бо чунин ривояти сохта, мисоле навқари подшоҳро мезанад, ки подшоҳ ин навқарро рондааст ва мақбули даргоҳи шоҳӣ нест, ва муъомила бо ин навқар ба гумону боварии онки навқари шоҳ аст, ҳамоқат аст:

این ساده لوح نزد عقلا در کمال مرتبه سفاکت خواهد بود.

«Ин содалавҳ назди уқало дар камоли мартабаи сафоҳат хоҳад буд».

Ва дар охир қоидаи азимеро баён мекунад:

اگر روایات اهل سنت را اعتباری است در هر جا اعتبار باید کرد و الا قصد الزام ایشان نباید نمود که به يك روایت لازم نمی خورند.

«Агар ривоёти аҳли суннатро эътиборе ҳаст, дар ҳарҷо эътибор бояд кард, ва илло қасди илзомашон набояд намуд, ки ба як ривоят лозим намехӯранд».

*) Ва ҳамчунин аллома Муъалламӣ дар «Ҳошиятул-Фавоидил-Маҷмуъа» (349), ва Абдулазиз ибни Боз дар «ат-Тухфатул-қарима» (19), ва имом Албонӣ дар «Силсилаи заъифа» (2955), ва Абдулқодир Арноут дар таҳриҷоти «Ҷомиъул-усул» (8/657) ин ривоятро радд кардаанд. Ва шайх Халифа Каворӣ баҳси алоҳидае дар таҳриҷи ин ҳадис навиштааст, ки бисёр муфид аст.

2. Сониян:

Баррасии ин ривоят аз лиҳози матн ва маъно.

АбуБакр ибни ал-Арабии моликӣ гӯяд:

هُوَ حَدِيثٌ بَاطِلٌ، النَّبِيُّ — صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ — مَدِينَةُ عِلْمٍ وَأَبْوَابُهَا أَصْحَابُهَا؛ وَمِنْهُمْ الْبَابُ الْمُنْفَسِحُ، وَمِنْهُمْ
الْمُتَوَسِّطُ عَلَى قَدْرِ مَنَازِلِهِمْ فِي الْعُلُومِ

«Ҳадиси ботил аст, зеро ки Паёмбар (салому дуруди Аллоҳ бар ӯ ва олу асҳобаш бод) шаҳри илм асту дарҳои он ёронаш ҳастанд (дар маҷмуъ); баъзе аз онҳо дарест кушоду фарох, ва баъзеи он миёна ҳаст ба қадри мартабаашон дар улум». (Аҳқомул-Қуръон, 3/86).

Ва Шайхул-Ислом ибни Таймия гӯяд:

وَالْكَذِبُ يُعْرَفُ مِنْ نَفْسِ مَنْتَبِهِ؛ لَا يَحْتَاجُ إِلَى التَّظَرُّفِ فِي إِسْنَادِهِ: فَإِنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِذَا كَانَ مَدِينَةَ الْعِلْمِ
، لَمْ يَكُنْ لِهَذِهِ الْمَدِينَةِ إِلَّا بَابٌ وَاحِدٌ، وَلَا يَجُوزُ أَنْ يَكُونَ الْمُبَلَّغُ عَنْهُ وَاحِدًا؛ بَلْ يَجِبُ أَنْ يَكُونَ الْمُبَلَّغُ عَنْهُ
أَهْلُ التَّوَاتُرِ الَّذِينَ يَحْضُلُ الْعِلْمُ بِخَبَرِهِمْ لِلْغَائِبِ، وَرِوَايَةُ الْوَاحِدِ لَا تُفِيدُ الْعِلْمَ إِلَّا مَعَ قَرَائِنَ، وَتِلْكَ الْقَرَائِنُ إِمَّا أَنْ
تَكُونَ مُنْتَفِيَةً، وَإِمَّا أَنْ تَكُونَ حَفِيَّةً عَنْ كَثِيرٍ مِنَ النَّاسِ، أَوْ أَكْثَرِهِمْ؛ فَلَا يَحْضُلُ لَهُمُ الْعِلْمُ بِالْقُرْآنِ وَالسُّنَّةِ
الْمُتَوَاتِرَةِ؛ بِخِلَافِ التَّفَرُّقِ الْمَتَوَاتِرِ: الَّذِي يَحْضُلُ بِهِ الْعِلْمُ لِلْخَاصِّ وَالْعَامِّ.

وَهَذَا الْحَدِيثُ إِنَّمَا افْتَرَاهُ زَنْدِيقٌ أَوْ جَاهِلٌ: ظَنَّهُ مَدْحًا؛ وَهُوَ مُطْرِقُ الزَّنَادِقَةِ إِلَى الْقُدْحِ فِي عِلْمِ الدِّينِ — إِذْ لَمْ يُبَلِّغْهُ
إِلَّا وَاحِدٌ مِنَ الصَّحَابَةِ.

ثُمَّ إِنَّ هَذَا خِلَافُ الْمَعْلُومِ بِالتَّوَاتُرِ؛ فَإِنَّ جَمِيعَ مَدَائِنِ الْمُسْلِمِينَ: بَلَّغَهُمُ الْعِلْمَ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ
مِنْ غَيْرِ طَرِيقِ عَلِيٍّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ.

«Дурӯғ будани ин ривоят аз ҳамон матнаш ҳувайдост, ва ҳоҷате нест ба назар кардан ба санади он.

Зеро ки агар Паёмбар (салому дуруди Аллоҳ бар ӯ бод) шаҳри илм бошад, чунин нест, ки ин шаҳр танҳо як дарвоза дошта бошад, ва ҷоиз нест ки мубаллиғ аз ҷониби Паёмбар танҳо як нафар бошад (дар ин сурат амри ислом табоҳ мешавад).

Балки воҷиб аст, ки мубаллиғон аҳли тавотур (силсилае аз мубаллиғон бо адади зиёд) бошанд, то ки илму хабар ба василаи эшон ба афроди ғоиб ҳам бирасад...

Ин ҳадис бофтаи шахсе зиндиқу ҷоҳил аст, ки гумон кардааст мадҳу санои Алӣ ҳаст, ва ҳамин аст равиши занодика дар таън бар ахбори дини Ислом! Зеро ки мунтаҳои ин ривоят ин аст, ки фақат як нафар ин динро таблиғ кардааст!

Илова бар ин, ин иддаъо (яъне иддаъои онки дарвозаи илм танҳо Алӣ ҳаст) бар хилофи он чизе ҳаст, ки бо тавотур собит шудааст. Зеро ки аксари сарзаминҳои исломӣ дини муҳаммадиро аз тариқи афроде ғайри тариқи Алӣ (Аллоҳ аз ӯ розӣ бод) гирифтаанд».

(Маҷмуъул-фатово, 4/410-411, Минҳоҷус-Сунна, фасли 159).

